

TE KREMTET E GUSHTIT

1. *Shetitja e Kryqit ne Kostandinopoje; te Shtate Djemat e Shenjte te Makabenjve, e jema e tyre Sollomona, dhe mesónjesi i tyre Eleazari.*

2. *Trasferimi i lipsanit te Shen Stefanit, kryedhjakut edhe Deshmorit te Pare.*

PERLËSHORJA E SHEN STEFANIT, T. IV.

Kurore prej Mbreti ke, mi koken o Shen Stefán, per vojtjet e tmérrshime, per Zotin tone Jesús, i Par' i Deshmóreve; se ti i kallezove marresít' e Judenjve, dhe e pé Shpetimtarin, me te djathten e Atit. Atjé pra nermjetó gjithenjé, te shpetohen shpirtet tona.

3. *Isaaqi, Dalmati dhe Fausti, Aterit tane Oshenáre.*

4. *Te Shtate Djemat e Shenjte te Efeses.*

5. *Parekremtja e Shperfytyrimit; Eusigni, Deshmori i Shenjte.*

6. *Shperfytyrimi (Shen Sotiri).*

PERLËSHORJA E SHPERFYTYRIMIT, T. R, METEMORFOTHIS EN TO ORI

Ndrove fytyren permi malin o Krisht Perendí, ndrite si nje Mesí per Dishépujte, ashtú siç merrnin vesh. Çfaq-e dhe per né driten me lavdí, qe ndrit ne qellin gjithenjé, me lutjet e Shen Marise, Dritedhenes lavdí me ty.

THIRRTORET, T. II, IKOS TU EFRATHA

Sot Jesú Krishti vjen, në malin e Thaborit, edhe ia ndron Adamit, stolín' e vjeteruar, me drite dhe me lavderím.

Ejani në Thabór, të ndritur me virtuta, ta shohim Shpetimtarin, që shkrepétín me reze, si Zot' i gjithë driteve.

Díelli ndrit mi dhé, dhe perëndón për mbreme, dhe Krishti me lavdine, shkelqeu përmi malin, mi botën e besnikëve.

LAVDI DHE TANI. Arthnë në mal Thabór, Elliu Moisiu, dhe përc Jesú Krishtin, që lindi prej Marisë, për ndjesën e mëkatave.

PASVARGJET, T. I, TON URANION

Në mal Thabór Jesú Krishti vajti me Pjetrin tok, Joanin dhe Jakobin, dhe fytyra i ndriti, si díelli shkelqeu plot me lavdí, dhe u-shtanknë Dishépujte, se nukë dinin ç' kuptím kishte kjo çudí, për shpetimin e besnikëve.

Elliu dhe Moisiu vajtin në mal Thabór, ta shqeronin Krishtin, dhe atjé të deshmonin, që ky do ta lëçitë ligjen e re, për shpetimin e njëresve, dhe do të vuanjë vdekje vullnetarisht, për ringjalljen e të vdekurve.

Në mal Thabór Jesú Krishti shkrepí si díelli, me roba si debore, vetetinte shkelqente, dhe reja e rethój me drit' e lavdí, edhe Ati prej qíellit, si Bir të dashur të vetëm e proklamój, për shpetimin e besnikëve.

LAVDI DHE TANI, T. II. Pjetër Jan dhe Jakób, o Apostúj të zgjedhur, e patë kur ju ndriti, dhe Atin e degjuat, kur Bir të vet' e proklamój.

NDËNJËSORET, T. IV, KATEPLLAJI IOSIF

Si e qysh do t' i ndryshósh, të gjithë njërezit mi dhé, perserí kur të na vish, të na gjykósh përfundërisht, na e tregove me çpërfytyrimin; me Profetin Moisi, dhe Shent Ellinë tok, u-fanese në Thabór, dhe u-ndriçuat me lavdí, dhe u-çuditnë Dishépujte kur të panë; me atë dritë, ndritna shkelqena, shpirtet tona o Zoti Krisht.

LAVDI DHE TANI, *gjithajó*.

Në Thaborin o Jesú, ndrove fytyrën me lavdí, edhe reja të mbulój, me vetetím' edhe shkelqím, dhe u-çuditnë të gjithë Dishépujte; edhe ranë përmi dhé, se drita jote i verbój, edhe nukë shihnin dot, rezet e ndrícime, që shkrepëtinin si díell nga fytyra jote; me atë dritë, ndritna shkelqena, shpirtet tona o Zoti Krisht.

LAVDI DHE TANI, *gjithajó*.

T. IV, O IPSOTHIS

Tok me Dishépujte u-ngjit mi Thaborin, edhe shkelqeu me lavdine qellore, dhe Moisiu ish me Shent Ellinë atjé, Ligja dhe Profetet pra, Përcndís' i sherbejnë, Bir të tij e deklaráj, Ati ynë nga qelli, dhe çdo besnik ashtú e njeh taní, pra e hymnojmë, me Atin dhe Shpirtin Shenjt.

LAVDI DHE TANI, *gjithajó*.

SHKALLESA KREMTORE, T. IV

Që prej djalerisë, shumë pasione me leftojne, po ti perkrah-me dhe shpetome, o Shpetimtari im.

Ju që urreni Sionen, do të turperoheni prej Zotit, dhe do të físhkeni si bari në zjarr.

LAVDI. Me anën e Shpirtit të Shenjtë, merr jetë çdo shpirt, dhe lartësohet në paqesí, dhe ndriçohet prej njesisë Trinisore mistikërisht.

TANI. Me anën e Shpirtit të Shenjtë, rjedhin burimet e hirit, dhe vaditin tërë krijesën për jetë-lindje.

PARCVARGU. Thabori dhe Hermoni do të ngazellohen me emrin tënt.

UNGJILLI I MËNGJJEZIT PAS LUKAJT

M' atë kohë, Jesúj mori Pjetrin dhe Joanin dhe Jakobin, dhe u-ngjiti në mal që të falej. Dhe tek po falej, pamja e fytyrës iu-ndryshua, edhe roba iu-bë e bardhë si vetëtime. Dhe ja ku po flisnin me atë dy burra, të cilët ishin Moisiu dhe Elliu, edhe të cilët u-fanesën me lavdë, dhe tregonin për vdekjen e tij, e cila do të ngjante në Jerusalém. Po Pjetri me shoket ishin të renduar nga gjumi, dhe kur u-zgjuan, e panë lavdë e tij dhe të dy burrat, që flisnin me atë. Edhe kur atë po largoheshin, Pjetri i tha Jesújt: "Mësonjes, është mirë të mbëtemi këtu. Pra, le të bëjmë tri tenda, një për ty dhe një për Moisinë dhe një për Ellinë." Se nukë dinte seç thoshte. Dhe kur po thoshte këto ardhni një re, dhe i mbu-

lój, dhe u-trempnë, kur hynë brenda në rene. Dhe një zë ardhni prej rene dhe tha: "Ky është im-Bir i dashur; degjójeni." Dhe pasi u-degjua zëri, Jesúj u-gjet i vetem. Dhe atë heshtnë, dhe nuk i thanë asgjë askújt atë ditë seç' kishin parë.

Psalmi 51 pa zë.

LAVDI. Me nermjetimet e Apostújve, o mëshirëplót, shúaj paudhesít' e mia.

TANI. Me nermjetimet e Hyjlíndesës, o mëshirëplót, shúaj paudhesít' e mia.

Meshirome, o Perendí meshirëplót, edhe shúaj paudhesít' e mia.

T. II. Njërezit i bekón, o Zot me dritën tënde, dhe në pra të thërresim, o Zot i zemërdhëmpshur: Shpëtona prej mëkátave.

SHKURTORJA, T. R.

Kjo Shkurtore këndohet në Meshe pas hyrjes së Vogel që më 27 të Korrikut gjer më 13 të Gushtit.

Përmí malin ndrovetë fytyrën, dhe ua çfaqetë lavdë tënde Dishëpujve, o Krisht Perendí siç e merrnin vesh, dhe kështú kur të panë përmí Kryq pastáj, kupetuan që ish një pësím vullnetár, dhe leçitnë kudó mi dhé, se ti je vërtët o Zoti Krisht, agullimi i Atit.

SHTEPIA

Ngréhuni, o të ngathet, mos u-zvarnisni përdhé; fluturonitë përpjetë, o mëjtime, që na e krusnitë shpirtin përdhé; le të ngjitemi në Thabór pra-

ne Pjetrit dhe të bijve të Zebedeut, që ta shohim lavdine e Krishtit, edhe ta degjojmë zerin nga qelli, që e proklamón agullimin e Atit.

SINAKSARI

Me gjashtë të ketí múaji kujtojmë Shperfytyrimin e Zotit edhe Perendisë dhe Shpetimtarit tonë Jesú Krisht.

E atí është lavdia dhe fuqia në jetet e jé-teve. Amín.

ZBRITCSORET, T. T. IV, STAVRON KHARAKSAS

I. Një Kryq vijosi me shkop, Moisi Profeti, dhe Det' i Kuq u-ça me dysh, dhe Israeli shkoj pertéj; pastáj prapë e bashkój, me një tjater shkop dhe Kryq, persiper válave, dhe forcat edhe qeret, Faraonit ia mbyti; pra Krishtin këdojmë si Perendí dhe Zot, me brohorí dhe gas.

III. Shkopi një herë si një simból i misterit na u-çfaq; se filizat na treguan prifterinë, edhe për Kishën beronjë, ja ku mbiu edhe lulczój, Kryqi taní, për forcë dhe për shigurím.

IV. Kam degjuar o Zoti Krisht, si e regullove keté mistér të math, kupetova veperimin tent, dhe të lavderova Perendia im.

V. O Drur' i lumur tri herë, përmi të cilin undé, Mbret' i lartë Zoti Krisht, se prej teje u-rrëzua djalli gjarper, i genjyer tmerrërisht, prej Zotit të mberthyer përmi Kryq, q' u fal shpírteve, perdellím dhe paqe gjithënjé.

VI. Në barkun e bishës së detit, Profeti Shen Joná, dúarte i zgjerój në formë Kryqi, dhe pesimin e Krishtit paretregonte kjarísht, pra i tri-diçim jashtë' u-hoth, dhe lajmen e përmnatýreshme e përelajmerój, të Jesújt të mberthyer mi Kryqin për né, që na e ndriti krijesën, me ngritjen prej várreve.

VII. Urdher të çmendur dha, tirani beselík, e tundi pópullin, botën e tmerrój, me blasfemí dhe paudhësi, po të Tre Djemat nuk i tronditi dot, tërbimi i eger, as furra me zjarr; dhe kur u fryri era veseprúrese, këndonin brenda mën në zjarr: I permihymnuar je, Perendí dhe Zot i Math, për jetë i bekuar.

VIII. E bekoni Djema, si Trinia nga númeri, Atin qëllór të vétëmin Zot, hymnoni Fjalën që mi dhënë zbriti, dhe e bëri vese zjarrin e fúrrave; dhe e lartësoni, dhe Shpirtin e Tërshenjtes, që u dhurój që të gjithëve jetën.

MADHCSHTIMET

Në Madheshtimet këndohen Troparet pasónjese:

IX. O Hyjlíndese Parajse mistike je, se pa lërim lulczove Zotin Krisht, që mbolli përmi dhé, jetëprúresin Kryq, që po lusim me besë, se ky po lartësohet, dhe me anën e tij, ty të madheshtojmë sot.

Mallkím' i vjeter i stergjyshit, që rodhi nga farmaqi i gjárperit, u-abolít me Kryqin e Zotit Krisht; bekimi ardhi prapë për njerinë me Marí

Hyjlíndesen, qe na lindi Jesune çlirónjesin; te gjitha pra fuqite, e lavderojne ne qiëllin.

DERGIMSORJA, T. III, EPESKEPSATO

Fjal' e Drite pa ndryshím, o Shpetimtár o Zoti Krisht, qe na shkelqén nga qiëlli, dhe solle driten permi dhé, sot u-fanese ne Thabór, perpara Apostujve, me driten e Shpirtit Shenjt.

LAVDERIMET, T. T. IV, O TU PARADHOKSU

Ç' eshte kjo çudí dhe kjo habí! Ne Mal Thabór Zoti Krisht, mori tre prej Dishépujve, atá mé te zgjédhurit, dhe u çfaqí lavdín' e tij; si Bir i Atit, ndriti si díelli, dhe u-çuditne, rane permbýs mi dhé; thirrne me ze te math: Ti je Zot dhe Perendí o Jesús Krisht, drita e perjétslime, qe kurre s' perendón.

Ç' eshte kjo çudí dhe kjo habí! Profét' i Math Moisi, qe nga mali Siná i dha, porrosirat e medhá, Israilit per gjithenjé; dhe Shent Elliu, shkaba qe fluturój, me qere zjarri, lart midis flágeve; arthne ne mal Thabór, qe te flasin tok me ty se taní shkon, ne Jerusalém te vdeç, o Krisht per njërezit.

Ç' eshte kjo çudí dhe kjo habí! Nje re e ndrícime ra, permi ty edhe te rrethój, me Profetin Shent Ellí, dhe Profetin Shen Moisi; dhe u-degjua, zeri nga qiëlli, qe te leçiti, Bir mé te dáshurin; eni degjójeni, se ky eshte Jesús Krishti Shpetimtár, qe ka zbritur permi dhé, per hir te njëresve.

LAVDI DHE TANI, T. T. IV. Jesús mori me vete, Pjetrin dhe Joanin dhe Jakobin, dhe u-ngjit ne nje mal te larte, dhe ndroj fytyre perpara syresh, edhe ndriti si díelli, dhe robat iu-zbarthne si drite. Dhe Moisiu me Elline flisnin me té, dhe nje re e ndrícime i mbulój, dhe nje ze u-degjua prej rese: "Ky esht im-Bir i dashur, qe me ka pelqyer, keté degjójeni."

HYRTORJA

Thabori dhe Hermoni do te ngazellohen me emrin tent. Shpetona o i Bir' i Perendise, qe u-shperfytyrove ne Mal Thabór, né qe te kendojme Alilluia.

SHKURTORJA, T. R, EPI TU ORUS

Permi malin ndrove fytyren, dhe ua çfaqe lavdine tende Dishépujve, o Krisht Perendí siç e merrnin vesh, dhe keshtú kur te pane permi Kryq pastáj, kupctuan qe ish nje pesím vullnetár, dhe leçitne kudó mi dhé, se ti je vertét o Zoti Krisht, agullimi i Atit.

APOSTULLI

Sa te medhá jane veprat e tua, o Zot; te gjitha i ke bere me urtesí. Bekoje Zotin, o shpirti im.

Prej Letres II se Pergjithme te Pjetrit.

Vellezer, perpíquni mé teper ta mbaroni punen, per te cilen jini thirrur dhe jini zgjedhur prej Perendise, se po ta beni keté, nuke do te mekatoni kurre. Se atchere e kini ploterisht te shi-

guruar hyrjen në Mbretërinë e pasosur të Zotit të Jeshu Krisht. Perandaj nuk do të përtëjë tju kujtënj gjithënjë, ndonëse e dini, dhe jini të vendosur me themël në të vërtetën e tanishmë. Po besoj se është mirë tju kujtënj sa jam i gjallë, se për se shpejti do tju le shëndet, sikundër ma ka detyrë Zoti ynë Jeshu Krisht. Edhe do të përpqem që këtë gjë ta kujtoni edhe pas vdekjes sime. Se nuk jua kemi leçitur fuqinë dhe ardhjen e Zotit të Jeshu Krisht me prallë të ujdësura me mjeshteri, po me fakte, se e kemi parë me sy madhështinë e tij. Se u-nderua dhe u-lavderua prej Perëndisë dhe Atit të qellor, kur e proklamoj me zë: “Ky është im-Bir i dashur, që me ka pelqyer.” Edhe këtë zë e degjuam që ardhni nga qelli, kur ishim bashkë me atë në malin e shenjës. Edhe kemi një shiguri më të madhe edhe nga fjalët e Profetëve, të cilat bëni mirë që i vëni re si një kandil, që ndrit në një vent të erret gjer sa të gëdhiet dita dhe të lindë ylli dritëprurës në zemrat tuaja.

UNGJILLI PAS MARKUT

M’atë kohë, Jeshu mori Pjetrin dhe Jakobin dhe Joanin, të vëllanë, dhe u-ngjiti në një mal të lartë veçanë. Edhe u-shpërfytyrua përpara syresh, edhe fytyra i ndriti si dielli, dhe robat iu-zbarthte si drita. Dhe ja ku u-dukne Moisiu dhe Elijui, që kuvendonin me atë. Edhe Pjetri i tha Jeshut: “Është mirë, o Zot, të mbëtemi

këtë; po të duash, munt të bëjmë tri tenda, një për ty dhe një për Moisin dhe një për Ellinë.” Edhe kur po thoshte këtë fjalë, ja ku i mbuloi një re e ndriçime, edhe një zë prej reje tha: “Ky është im-Bir i dashur, që me ka pelqyer; degjëjuni.” Dhe Dishëpujtë, kur i degjuan këtë fjalë, u-trempnë fort, edhe ranë përmbys. Edhe Jeshu i preku, dhe u tha: “Ngrëhuni, dhe mos kini frikë.” Dhe kur i ngritën sytë, nuk panë tjetër njeri përveç Jeshut. Edhe kur zbrisnin nga mali, Jeshu i porrositi, dhe u tha: “Mos i tregoni askujt për këtë vizione, gjer sa të ngjallet prej se vdekuresh i Biri i njeriut.”

MADHËSHTIMI, T. IV, NËN TA ANIKUSTA

Të padegjuarat u-degjuan; se pa atë lindi Bir i Virgjërshes, dhe dëshmohet nga qelli me lavdi prej Atit, si Perëndi dhe si njeri, gjithënjë për gjithë jetet.

KUNGATORJA

Me dritën e lavdisë dhe fytyrës sate, o Zot, do të baresim për jetë.

7. *Dometi, Dëshmori i Shenjtë.*
8. *Emiliani, Konfessori i Shenjtë, peshkopi i Kizikes.*
9. *Matthia, Apostulli i Shenjtë.*
10. *Laurenti, kryedhjakë dhe Dëshmori i Shenjtë.*
11. *Eupli, dhjakë dhe Dëshmori i Shenjtë.*
12. *Foti dhe Aniketi, Dëshmoret e Shenjtë.*

PËRLESHORJA E DËSHMORËVE, T. IV,

Dëshmoret e tu o Zot, me vajtje lot e mundim, kurorë të ndriçime prej teje múarnc, si roge dhe si çpërblim; se me fuqinë tendë, i rrezuan tiranet; edhe i shtypnë djajtë, e kuxímt' e të dobët; atá për né po të luten o Krisht Perëndí, të shpëtohen shpirtet tona.

13. *Maksimi, Ati ynë Oshenár.*

14. *Parëkremtja e Fjetjes së Shen Marisë; Mikaj, Profeti i Shenjtë.*

15. *Fjetja e Shen Marisë.*

PËRLESHORJA E FJETJES, T. I,
EN TI JENISI.

Në lindjen tëndë virgjërinë e rúajtë, në fjetjen tëndë s' e neverite, botën o Virgjëreshë; në jetën e qellit shkon, jetën si lindë këtë mi dhé, dhe i shpëton gjithënjë prej vdekjes, shpirtet tona o Hyjlíndese.

THIRRTORËT, T. I, TON URANION

Kur u-vendose në varrin jetëburónjese, u-bere si një shkallë që prej dheut në qellin; gezohu ti o fshat me nam Gjethsemaní, që e prite Hyjlíndesen, dhe né besnikët tërresim me ngazellim: O Hirplote e bekuar je.

U-bere fron i të Lartit Zonjë Hyjlíndese, se sot na fluturove, që prej dheut në qellin, dhe rri e fronesuar pranë Jesújt, në Parajsen e dríteve,

dhe né besnikët tërresim me ngazellim: O Hirplote e bekuar je.

Ta lavderojmë të kremten Zonjë Hyjlíndese, me Forcat Engjëjllore, Kerubimet me fletë, dhe gjithë Serafimet plot me lavdí, të hymnójn' o Hyjlíndese, dhe né besnikët tërresim me ngazellim: O Hirplote e bekuar je.

LAVDI DHE TANI

T.I. Me urdher të perëndishmë, Apostújt' e Shenjtë u-ngritnë me një re në erë.

T. T. I. Dhe vajtin të përsëdhoshin kufomën e Shen Marisë.

T. II. Forcat Engjëjllore, zbritnë që të ndodhen në varrimin.

T. T. II. Dhe u thërrisnin Engjëjve në qell: Ja ku po vjen Virgjëresha e perëndishme dhe mbretërore.

T. III. Hápini portat, edhe priteni Nënë e Dritës.

T. R. Se me anën e kësaj ardhi shpëtimi i një-rësve.

T. IV. Lavdia e saj kapërcën çdo mendje.

T. T. IV. Pra nermjetó pa prerë o Virgjëreshë, dhe shpëtoji besnikët nga armiku.

T. I. Se ty të kemi të vëtemen mprójtese, dhe ty të lumërojmë për jetë.

PASVARGJET, T. II, IKOS TU EFRATHA

Eni o Apostúj, prej áneve të dheut, varrosni

Virgjereshen, që lindi Shpetimtarin, për ndjesen e mekátave.

Zonje Hyjlíndese, o Nus' e Perendíse, o Mbreterésh' e qellit, o mburrje virgjerore, na shkove pranë Birit tent.

Grúmbulli sot u-mbloth, i gjithë Apostujve, prej áneve të dheut, që ta varrosin trupin, e Zonjes dhe Hyjlíndeses.

LAVDI DHE TANI. Zonje lut-u për në, ngrer dúarte perpjete, përpara Jesú Krishtit, dhe lyp-i të na fale, Parajsen e Shenjtóreve.

NDËNJËSORET, T. IV, KATEPLLAJI IOSIF

Thirr Davíd Profét dhe mbret, ç' dite kremtojmë beserisht. Atë që kendove ti, me psallm' e keng' e brohorí, si Virgjereshe dhe Nene të Perendíse; se e mori lart në qell, dhe e vendosi pranë tij, Shpetimtari Zoti Krisht, që prej saj lindi virgjerisht, dhe perandáj gezohen nenat edhe bijat edhe therresin: Lum' ti që shkove, në Mbreterín' e qellit.

LAVDI DHE TANI, *gjithajó*.

T. I, TON TAFON SU

U-mbothne gjithë tok, Apostújt' e Shenjtoret, në fshat Gjethsemaní, ta varrosnin me besë, kufomen e ndrícime, të Marisë Hyjlíndese, dhe me mallengjím, edhe me lot e vajtojne, dhe me Ëngjete, e lavderojne me hymne, shumicat e njëresve.

LAVDI DHE TANI, *gjithajó*.

T. III, TIN OREOTITA

O Nen' e Zotit Krisht, Zonje Hyjlíndese, që lindi virgjerisht, vdiqe pavdekerisht, edhe çudí përmi çudí na çfaqë o Virgjereshe: Si e pamartúara, lindi foshnjen e hýjeshme, si pastáj e vdékura si një lule na myresón? Te gjithë pra therresim me Ëngjellin: Gezohu o Zonje hirplote.

LAVDI DHE TANI, *gjithajó*.

SHKALLESA KREMTORE, T. IV

Që prej djalerise, shumë pasione më leftojne, po ti perkrahe-me dhe shpetome, o Shpetimtari im.

Ju që urreni Sionen, do të turperóheni prej Zotit, dhe do të físhkeni si bari në zjarr.

LAVDI. Me anen e Shpirtit të Shenjtë, merr jete çdo shpirt, dhe lartesohe në paqesí, dhe ndriçohet prej njesise Trinisore mistikerisht.

TANI. Me anen e Shpirtit të Shenjtë, rjedhin burimet e hirit, dhe vaditin tërë kriesen për jetelindje.

PARËVARGU. Do ta kujtónj emrin tent në gjithë brezat e brézave.

UNGJILLI I MËNGJËZIT PAS LUKAJT

M' ató dite, Mariama u-ngrit, dhe vajti me nxitím në malesí, në një qytét të Judesë, dhe hyri në shtepinë e Zaharise, dhe e pershendoshi Elisabeten. Dhe posá e degjój Elisabeta pershendoshjen e Marisë, keceu foshnja në barkun e saj. Dhe Elisabeta, e frymesuar prej Shpirtit të Shenjtë, thi-

rri me ze te math, edhe tha: “E bekuar je ti ne mes te grave, dhe e bekuar eshte pema e barkut tent. Dhe si me ngjau kjo lumeri, qe e-jema e tim-Zoti te me vizitonje? Se ja, posa me tingelliu ne veshet pershendoshja jote, me kceeu foshnja ne barkun me ngazellim. Dhe lum’ ajó, qe ka besuar, se do te permbushen fjalet, qe jane thenc prej Zotit per até.” Dhe Mariama tha: “Madheshtoje Zotin, o shpirti im, edhe ti, o mendja ime, ngazellohu mi Perendine, Shpetimtarn tim; se e hodhi syrin mi sherbetoren e perunjur; se ja qe-tani e tutje gjithë brezat do me lumerojne; se me madheshtój i Fuqishmi, dhe emri i tij esht’ i shenj-te.” Dhe mbeti Mariama bashke me até nja tre muaj, dhe pastaj u-kthye ne shtepine e vete.

Psalmi 51 pa ze.

LAVDI. Me nermjetimet e Hyjlíndeses, o meshireplót, shúaji paudhesít’ e mia.

TANI. Me nermjetimet e Hyjlíndeses, o meshireplót, shúaji paudhesít’ e mia.

Meshirome, o Perendí meshireplót, edhe shúaji paudhesít’ e mia.

T. II. Pjetri kur te shikój, te vdekur ty o Nene, qe jeten na ke lindur, me lot po te therriste, kujtona prane Zotit Krisht.

SHKURTORJA, T. T. II, TIN EN PRESVIES.

(Kjo Shkurtore kendohet qe me 14-23 te Gushtit)

Zonjen qe esht e pafjetur per nermjetime, dhe

shpresen tone te patronditur per çdo mprojtje, varri dhe vdekja s’ e zoteruan dot, se ishte Nen’ e Jetes, dhe perseri ne jet’ e çoj, ay qe banój ne gji te virgjër.

SHTËPIA

Forcoma mendjen o Shpetimtár, se kuxónj ta lavderónj fortesen e botes, Nenen tende te pacinuar, se ti na je zotuar te na i mbarósh te gjitha kerkesat per shpetim. Ti, pra, dhurome tani gjuhe te volícime dhe mendje faqebardhe, se çdo dhurate e mbarc zbret prej teje, o driteprures, qe banove ne gji te virgjër.

SINAKSARI

Me pesembdhjete te ketí múaji, kujtojme Fjetjen e nderuar te Shen Marise, Kryezonjes sone se lavderuar, Hyjlíndeses dhe gjithenjë Virgjreshes.

Me nermjetimet e saj, o Perendí, meshirona dhe shpctona si i mire dhe njeridashes.

ZBRITËSORET, T. I, PEPIKILMËNI

(Kendohen qe me 13-23 te Gushtit)

I. I lavderuar dhe i gezuar, plot me shkelqim kujtimi yt, Marí Hyjlíndese, thirri çdo besnik ketú per te defryer shpirtërisht; ti ne krye dhe né pas, me valle dhe me timpane, dhe me kenge per Birin Jesú, se nder edhe lavdí fitój.

III. O Perendí dhe krijetar qe permbán, gjithesine pa funt, me mendje dhe me fuqí, ti per-

mbaje gjithënjë, te patronditur Kishen ton' o Krisht, se ti je i vétëmi, Shenjt i Shenjtórove Perendí dhe Zot.

IV. Fjalët edhe enigmat e Proféteve, e çpallne mishërimin tent, prej Virgjërshes o Krisht, dritë vetëtime, përpara gjithë kómbeve, përandáj therrët me gas avusha: Njeridashës i fortë lavdí me ty.

V. Virtutat e tua qellore, do t' i tregónj nëper botën o Zoti Krisht, se me lavdí prej lavdië të përjéteshme, ndërte shkëlqeve nga qelli për njërezit, i mishëruar virgjërisht, na u-çfaqë si njerí, dhe përmi dhënë lindi si díelli.

VI. Shen Jonáj që u-gëlltít, prej balenës për çudí, dhe qëndrój tri ditë në mushkerít' e saj, në paretregój varrimin tent o Shpëtimtár; se shpëtój me urdher Perendie, dhe i pangarë therriste: Lavdërime si thërore do të síell o Zot.

VII. Kunder zjarrit burrërisht, qëndrój mall' i perëndishmë i Tre Djémve, dhe tirani u-përqësh me një vesë prej qellit, dhe të frymësuar të Tre Djemat, në mes të flagës këndonin me organe muzikale: Zot i lavdëruar dhe i bekuar je, përherë dhe për jetë.

VIII. Flagë vesónjese për Djemat, dhe për besliqte djégese, Engjëlli i Zotit u tregój besnikëve, dhe Virgjërshen e beri, burím kryesór të jetës, për të gjithë këndónjcsit: Vetëm Krijëtarin e hymnojme pa pushuar, dhe e lartësojme përherë dhe për jetë.

MADHËSHTIMET

Gjithë gjëneratat, po të lumerojnë, Hyjlíndesen e vetëm.

IX. U-muntne gjithë ligjat e natyres, prej tëje o Hyjlíndese; se një lindje virgjërore, dhe një vdekje me jetë po në tregón. O Virgjërshë pas lindjes edhe e gjallë pas vdekjes, ti e shpëtó, trashëgimin tent o Hyjlíndese.

Engjëjte, kur pane Virgjërshen, të fjetur po çudíteshin, si fluturonte prej dheut dhe po ngjitéj përjetë.

IX. Gjithë njërezit, këceni me ngazëllím tek drit' e Shpirtit Shenjt, eni lavdërójeni, Engjëjt' e qellit eni këmtójeni, këtë të shenjte panair të Kryezonjes Marí, dhe thërrisni: Ti je më e lumëra, Virgjërsh' e kulluar Hyjlíndese.

DERGIMËSORJA, III, EPESKEPSATO

Apostúj dhe miq këtë, anëmbanë mblídhuni, në fshatin tim Gjethsemaní, në varr kufomën shtjërmani; dhe ti o Bir dhe Perendí, nga dheu merrma shpirtin, pas tëje në qiëllin (*3 here*).

LAVDËRIMET, T. IV, OS JENEON

Sot që fjete plot me lavdí, Kryezonje Hyjlíndese, të këmtojnë Engjëjte tok me njërezit, dhe i tërë të ligjërón, këndime vajtónjese, ty o Nen' e Zotit Krisht, krijëtarit të bóteve, Zonje Shen Marí, Virgjërshë hirplote, që shpëtove tërë gjíndjen njërczore, nga një mallkím i stërgjýshërve.

Anëmbanë Dishëpujte, Apostúj' e besnikëve,

u-permblothne sot ketú per varrimin tent, dhe kur te pane qe ngríheshe, perpjete ne qíellin, me gezím dhe brohorí, te therrisin si Engjelli: “Ti je m’ e lúmura, Virgjereshe ne bote, Nen’ e Krishtit, qe bashkove dhen’ e qellin, me lindjen tende te ndrícime.

Nen’ e Jetes se jéteve, drejt ne jeten po fluturón, pa ngjeruar vdekjen e mekatáreve, dhe te percjellin gjith’ Engjete, dhe Forcat e qíellit, me Profét’ e Apostúj, dhe Shenjtore qe s’ kane funt, edhe shpirtin tent po e pret ay vete Shpetimtari, Jesú Krishti Jetedhencs, o Virgjereshe Hyjlíndese.

LAVDI DHE TANI, T. T. II. Ne Fjetjen tende te pavdékshime, o Nen’ e Jetes Hyjlíndese, rete i rrembyen Apostujte, qe ishin te perndare ne bote, dhe i prunc perpara trupit tent te pacinuar. Dhe atá te varrosne, dyke kenduar dhe dyke thirrur si Gabrieli: Gezohu o Hirplote, Virgjereshe Nen’ e panuscruar, Zoti eshte tok me ty. Me atá lutu-i Birit tent edhe Perendise tone, te shpetohen shpirtet tona.

HYRTORJA

Ejani t’ i fálemi, dhe t’ i pergjúnjemi Zotit Krisht. Shpetona o i Bir’ i Perendise, i çudicim ne Shenjtoret, né qe te kendojme Alilluia.

SHKURTORJA, T. T. II, TIN EN PRESVIES

Zonjen qe esht e pafjetur per nermjetime, dhe

shpresa jon’ e patronditur per çdo mprojtje, varri dhe vdekja s’ e zoteruan dot, se ishte Nen’ e Jetes, dhe perseri ne jet’ e çoj, ay qe banój ne gji te virgjër.

APOSTULLI

Madheshtoje Zotin, o shpirti im. Se e hodhi syrin mi sherbetoren e perunjur.

Prej Letres se Palit per Filipianet.

Vellezer, kini até fryme, qe ka patur Jesú Krishti, i cili kishte formen e Perendise, dhe ishte barabár me Perendine, po e zbriti veten e tij aq sa mori formen e sherbetorit edhe shembellsine e njeriut, edhe u-çfaq si njerí nga fytyra, dhe e perunji veten e tij, edhe u-tregua i bindur gjer ne vdekje, dhe ne vdekje mi Kryqin. Perandáj edhe Perendia e lartesój, edhe i dha nje emer permi çdo emer tjater, qe perpara atí te pergjunjen te gjithë atá, qe jane ne qell edhe mi dhé edhe nene dhene, edhe çdo gjuhe te refenje se Jesú Krishti eshte Zot per lavdine e Perendise dhe Zotit.

UNGJILLI PAS LUKAJT

M’ até kohe, Jesúj hyri ne nje katúnt, edhe nje grua, e quajtur Martha, e priti ne shtepine e vete. Edhe ajó kishte nje moter, te quajtur Maria, e cila ndenji ne kembet e Jesújt, edhe degjonte fjalet e tij. Po Martha sillej rotull, dhe sherbente rende, pastáj qendrój, edhe tha: “O Zot, valle nuke te ha malli qe ime-moter me ka lenë te sherbénj

e vetëm? Thúaj-i, të lutem, të më ndihmonje.” Dhe Jesús u- pergjéq, edhe i tha: “Martha, Martha, po kujdesesh edhe trubullohesh për shumë gjëra, po vetëm për një gjë është nevojë; dhe Maria ka zgjedhur pjesën e mirë, e cila nukë do të rrembehët prej saj.” Edhe kur po i thoshte këto fjale, një grua prej pópullit e ngriti zerin, edhe i tha: “Lum’ barku, që të ka mbajtur, edhe siset, që ke thëthitur.” Po aý tha: “Jo, po lum’ atá, që e degjojnë fjalen e Perëndisë, dhe e rúajne.”

MADHGSHTIMI I MESHCS, T. I.

Gjithë gjeneratat, po të lumerojnë, Hyjlíndesen e vetëm.

U-muntne gjithë ligjat e natyrës, prej teje o Hyjlíndese; se një lindje virgjërore, dhe një vdekje me jetë po na tregón. O Virgjëreshe pas lindjes edhe e gjalle pas vdekjes, ti e shpëtó, trashegimin tent o Hyjlíndese.

KUNGATORJA

Do ta marr kupën e shpëtimit, edhe do ta përthërrës emrin e Zotit.

16. Trasferimi i Kores së Zotit tonë Jesús Krisht përmi Shamine e Shenjte; Diomedi, Deshmori i Shenjte.

PERLGSHORJA E KORES, T. II, TIN AKHRANTON IKONA SU

Konizmen e bekuar po adhurojme bescrisht, dhe ndjese po të lypim për fajet dhe mekatat tona o Krisht Perëndí, se deshe dhe dignove të

mberthehesh mi Kryqin truperisht, dhe nga zgjedha e djallit na shpëtovë dhe na dhé lirí; pra po të thërrësim më perhirím: Më gas i mbushe që të gjitha Shpëtimtár Jesús, se ti ke ardhur për shpëtimin e botës.

17. Mironi, Deshmori i Shenjte.

18. Flori dhe Lavri, Deshmoret e Shenjte.

19. Andrea Stratellati, Deshmori i Shenjte.

PERLGSHORJA E ANDREUT STRATELLATIT, T. IV, TAKHI PROKATALLAVE

Deshmoret e tu o Zot, më vajtje lot e mundím, kurorë të ndrícime prej teje múarë, si roge dhe si çperblím; se më fuqinë tendë, i rrezuan tiranët; edhe i shtypnë djajtë, e kuxímt’ e të dobët; atá për në po të luten o Krisht Perëndí, të shpëtohen shpirtet tona.

20. Samuéli, Profeti i Shenjte.

PERLGSHORJA E SAMUELIT, T. II.

Samuél Profét’ i Shenjte, që të kremtojmë më besë, nermjetó përpara Zotit, të shpëtohen shpirtet tona.

21. Thadeu, Apostulli i Shenjte; Vasa, Deshmorja e Shenjte, dhe bít’ e saj, Theogni, Agapi dhe Pisti.

PERLGSHORJA E THADEUT, T. III.

Thadé Apostúll i Shenjte, lutju Zotit tonë Jesús Krisht, tu fale shpírteve tona, ndjesën e mekátave.

22. Agathoniku, Deshmori i Shenjte.

23. *Lupi, Deshmori i Shenjte.*

24. *Shen Kozmáj i Beratit.*

PERLESHORJA E SHEN KOZMAJT, T. IV

Le ta kremtojmë Shen Kozmán' e perkujtuar, le ta lavderojmë të gjithë o besnikë, yllin e Deshmóreve, mburrjen e meshatárove dhe të múrgeve, se si shok i Apostujve, dhe nermjetár perpara Krishtit, u fal sherime të semúrove, që i afrohen me besë.

LAVDI DHE TANI, T. III, EFRENESTHO

Na shkelqevë o Deshmór me nam, o Shen Kozmá si yll që lártazi, rrojte mi dhene si Çngjell, çthurre Ferrin beselík, ketú pra sot po mblídhemi, dhe me lulet e kéngeve, të mpleksim kurorë me të thírrura: O Deshmór i Shenjte, dergona hirin tent, dhe shpetoji besniket, prej gjithë hélmeve.

THIRRTORET, T. II, IKOS TU EFRATHA

Ejani gjithë tok, me kengë ta levdojmë, Kozmanë që shkelqeu, me fjale dhe me vepra, dhe vdiq i varrur si Deshmór.

Nxenes i Zotit Krisht, dhe shok i Apostujve, dhe mjek si Anargjendët, dhe shembell për besniket, fitój kurorë si Deshmór.

Mblídhuni sot ketú, me lule ta stolisim, se na burón sherime, për shpirtet dhe për trupet, Deshmori Shen Kozmá me nam.

LAVDI, T. T. II. More Kryqin mi sup, Ungji-

llin e perhapse, punove si Shen Pali, pra lutu pranë Krishtit, për ndjesen e besnikëve.

TANI. Cili s' të lumeron taní, Shen Marí Virgjereshe? Cili valle nuk hymnón lindjen tënde të shenjte? Se Bir' i Zotit Perendí na ndriti i vetmínduri, se aý prej teje u-misherua, pa at' e pa shpjegím, si Perendí që ishte, edhe na u-benjerí pa ndryshím përmi dhé, dhe s' ish i ndar' aspák prej natýrave, i fortë prej të dýjave, na u-njoh i paperzíeri. Atí pra lutu-i, o Zonje Hyjlíndese, të na dhuronje hir të shpírteve.

PASVARGJET, T. T. IV, O TU PARADHOKSU

More forc' e hir që lártazi, si Kryetrím shembellór, i bekuar prej Shpirtit Shenjt, i dermove ploterisht, gjith' ordít' e demónëve; ngrite tropera, kunder barbárove, ndrite me fjale, besë dhe shpres' e mall; pra nermjetó për né, që kremtojmë beserisht kujtimin tent, pranë Zotit Jesú Krisht, dhe shpirtet na shpetó.

Fjalën e leçite plot me zell, dhe e lërove me mall, e vadite me shpres' e lot, dhe e mbolle me kujdés, neper zemrat e njéresve; dhe mblodhe lule, pemë edhe kallínj, plot me virtuta, dritë dhe diturí; pra nermjetó për né, që kremtojmë beserisht kujtimin tent, pranë Zotit Jesú Krisht, dhe shpirtet na shpetó.

Ndrite dhe shkelqevë me virtút, Deshmór i Shenjte Kozmá, Ashketí i virtútave, shembell e besnikëve, dhe leçites i dógmave; dhe prediko-

ve, nje Perëndí dhe Zot, Trinín' e Shenjte, me dashurí dhe mall; pra nermjetó per né, qe kremtojmë beserisht kujtimin tent, pranë Zotit Jesú Krisht, dhe shpirtet na shpetó.

LAVDI. Né besniket te nderojmë, o Shen Kozmá o udhëheqës i larte, se ti na mësove te baresim ne udhen e drejte. Lum' ti qe i sherbeve Krishtit, edhe i prure shumica prej besnikesh te mirepritur, o shok i ƒngjeyve dhe i Apostujve, kurór' e Dëshmorëve dhe e Shenjtórove, nermjetó me atá per shpetimin e shpírteve tona.

TANI. Prit-i Hyjlíndese, lutjet e sherbetórove, perkrahna dhe shpetona, prej rezíkeve dhe hélmeve.

NDËNJËSORET, T. I, TON TAFON SU

Me besen e Jesújt, si nje shqyt dhe nje arme, shkëlqeve me triúmf, kunder gjithë armiëve, me fjale dhe me predikím, si me draper prej kóresi, preve pa pushím, çdo drize prej pabesie, dhe permbyse krejt, intrigat e te ligut.

LAVDI DHE TANI. Si Nene te Jesújt, qe te gjithë te njohim, o Zonje Shen Marí, Virgjereshe pas lindjes, perikim pra me ty me mall, si e mire qe je per né, ty te kemi pra, né mekatarët si mprojtje, prej rezíkeve, dhe shpetimtare ne ngasjet, o Nene Hyjlíndese.

T. T. I, TON SINANARKHON

Mbolle besen e mire ne mes te njérsve, edhe kore me duaj kallínjt' e drítheve, o Dëshmor i

lavderuar Shen Kozmá, Krishtit ia shpure si nje fli, nje shumice prej besnikesh mi alltarin e larte, qe po mburren si Orthodoxose, me doktrinat e Shenjtórove.

LAVDI DHE TANI. Virgjereshe dhe Nene Marí Hyjlíndese, qe hidherimin e Eves e ktheve ne gëzím, te hymnojme né besniket dhe te fálemi, se na çlirove ploterisht, nga mallkimi prinderór o Zonj' e permibekuar; nermjetó pra per né pa prere, qe te shpetojme prej rezíkeve.

T. III, EPEFANIS SIMERON

Kaperceve me lavdí, lumin e trubull, kur ne rymen me tcbím, te hothne o Dëshmor me nam, dhe ne Parajsen kalove drejt, edhe fitove, kuroren e ƒngjeyve.

LAVDI DHE TANI. Virgjereshe mprójtese, per çdo nevoje, nermjetó per gjithë né, qe kemi shpresë permi ty, dhe na shpetó prej rezíkeve, o Nen' e Krishtit, o ndihm' e besníkeve.

Meqéneqe nuke ka Ungjíl te Mengjazit, kendohet menjehere:

SHKURTORJA, T. III, EPEFANIS SIMERON

N' Etoline driten pé, ne Mal te Shenjte, i thellove si nje murk, gjithë misteret e Jesújt, dhe predikove me shpres' e mall, dhe derdhe gjakun, si nje Apostúll i tij.

SHTËPIA

Le ta nderojmë o besnike, dhe le ta kurorezoj-

me me lule Shen Kozmanë, bukurinë e Dëshmorëve, mburrjen e murgëve, predikónjesin e besës, shëmbellen e priftërve, imitatorin e mbaruar të Apostujve, se ben çudira, dhe na dhurón sherime. Le ta pershendoshim pra, dhe le t' i thërresim: Gezohu o ligjeronjes i besës, o kollonë e patronditur e Kishës. Rúaje Kishën në paqe me nermjetime, se ke kurajë përpara Shpëtimtarit, se derdhe gjakun si një Apostull i tij.

SINAKSARI

Me njezët e kater të ketí múaji, kujtojmë Shen Kozmanë, Atin tonë Oshenár, Hierodëshmorë dhe Isapostull.

Gjithë sot, kujtojmë Eftikun, Hierodëshmorin e Shenjtë, dishëpullin e Shen Joán Theologut.

Me nermjetimet e tyre, o Perëndí, meshirona. Amín.

ZBRITËSORET, T. T. IV, STAVRON KHARAKSAS

I. Një Kryq vijosi me shkop, Moisi Profeti, dhe Det' i Kuq u-ça me dysh, dhe Israeli shkoj përtej; pastáj prapë e bashkój, me një tjetër shkop dhe Kryq, persiper vâlave, dhe forcat edhe qeret, Faraonit ia mbyti; pra Krishtin këndojmë si Perëndí dhe Zot, me brohorí dhe gas.

III. Shkopi një herë si një simból i misterit na u-çfaq; se filizat na treguan priftërinë, edhe për Kishën beronjë, ja ku mbiu edhe lulezój, Kryqi taní, për forcë dhe për shigurím.

IV. Kam degjuar o Zoti Krisht, si e regullove këtë mistër të math, kupetova veperimin tënt, dhe të lavderova Perëndia im.

V. O Drur' i lumur tri herë, përmi të cilin undë, Mbret' i lartë Zoti Krisht, se prej teje u-rrëzua djalli gjarper, i genjyer tmerrërisht, prej Zotit të mberthyer përmi Kryq, q' u fal shpërteve, përdellím dhe paqe gjithënjë.

VI. Në barkun e bishës së detit, Profeti Shen Joná, dúartë i zgjerój në formë Kryqi, dhe pësimin e Krishtit paretregonte kjarisht, pra i triçim jashtë u-hoth, dhe lajmen e pëminatýreshme e përelajmëroj, të Jesújt të mberthyer mi Kryqin për në, që na e ndriti krijesën, me ngritjen prej vërreve.

VII. Urdhër të çmendur dha, tirani besëlík, e tundi pópullin, botën e tmerrój, me blasfemí dhe paudhësi, po të Tre Djemat nuk i tronditi dot, terbimi i eger, as furra me zjarr; dhe kur u fryri era vesëprurëse, këndonin brenda mën të zjarr: I përmi hymnuar je, Perëndí dhe Zot i Math, për jetë i bekuar.

VIII. E bekoni Djema, si Trinia nga númëri, Atin qëllor të vétëmin Zot, hymnoni Fjalën që mi dhënë zbriti, dhe e beri vesë zjarrin e fúrave; dhe e lartësoni, dhe Shpirtin e Terëshenjtë, që u dhurój që të gjithëve jetën.

Në Madhëstimet këndohen Troparet pasónjese:

IX. O Hyjlíndëse Parajse mistike je, se pa lërim lulezove Zotin Krisht, që mbolli përmi dhé,

jeteprúresin Kryq, qe po lusim me besë, se ky po lartësohet, dhe me anën e tij, ty te madheshtojme sot.

Mallkím' i vjeter i stergjyshit, qe rodhi nga farmaqi i gjárperit, u-abolít me Kryqin e Zotit Krisht; bekimi ardhi prapë per njerine me Marí Hyjlíndesen, qe na lindi Jesune çlirónjesin; te gjitha pra fuqite, e lavderojne ne qiëllin.

DERGIMESORET, T. III, EPESKEPSATO

E mohove veten krejt, edhe e ngrite Kryqin tent, dhe bere shenja te medhá, o Shen Kozmá Dëshmoré dhe Mjek, dhe predikove pa pushím, edhe n' alltár meshove, si Prifti i Zotit Krisht.

Na linde o Hyjlíndese, Jesune Krishtin Perendí, qe tere boten e shpetójt, nga Ferri i demóneve; shpetona nga semundjet pra, nga helmet dhe mekatat, me lutjet e dhémpshura.

LAVDERIMET, T. I, TON URANION

Me predikime e mbolle besen e Zotit Krisht, me driten e Trinise, qe perhape ne boten, shperndave erresiren o Shen Kozmá, pran' asáj nermjetó per né, qe po kremtojmë me besë perunjesisht, dhe me buje kujtimin tent.

Lipsanin tent çudiberes me mburrje po e mban, ne gji te tij Berati, si thesár te paçmuar, qe hir edhe çudí burón gjithenjé, per sherimn' e trúpeve, dhe per shpëtimin e shpërteve nga çdo vrer, i armikut o Shen Kozmá.

Defré Berát dhe gezohu me bes' e shprese sot, se mban ne gji thesarin, e Dëshmorit te Shenjte, dhe Mjekut Anargjént Kozmá qe nderójt, Kishen tone me lavderím, dhe na stolisi alltarin si meshetár, dhe si mburrje e múrgeve.

LAVDI, T. II. Le ta lavderojme o vellezer, Isapostullin Kozmá, zelltarin e Shen Palit, enes se zgjedhur dhe te Parit te Apostujve; se nuke ngjerójt as gjume as prehje, gjer sa ua perhapi Ungjillin te gjithëve; se i nxori zemrat e besnikëve, nga gremina e genjeshtrës, dhe u tregójt udhen e Perendise; se vaditi shpirtet e njéresve, dhe e perndau erresiren, me driten e embel te Trinise. Me até drite ndrigojona edhe né o Shenjt, edhe shpetona nga leqet e armikut.

TANI. O Zonje Shen Marí, qe linde Perendine, Jesune Shpëtimtarin, perkrahna dhe shpetona, nga grackat e demóneve.

SHKURTORJA, T. IV, IOAKIM KE ANNA

Joakimi dhe Anna qe nuke kishin femije, dhe Adami dhe Eva qe ishin shtypur prej vdekjes, fituan gas dhe liri me ty, kur linde o Hyjlíndese. Até po kremtojmë né besniket, se taní u-çliruan nga mekati dhe thomi: Beronja lindi Hyjlíndesen edhe Nenen e Zotit.

APOSTULLI

I drejti do te gezohet me Zotin. Degjoma zerin, o Perendí.

Prej Letres II se Palit per Timothene.

Bir Timothé, forcohu me hirin e Jesú Krishtit, edhe ató, që ke degjuar prej meje, me shume deshmore, ua dorezò njëresve besnike, te cilet janë te zotet tua mesojne edhe te tjerëve. Edhe duroji te keqiat, si ushtár i mire i Jesú Krishtit. Asnjé njerí, i cili vete ushtár, nuke ngaterrohet ne andrallat e jetes, po perpiqet t' i pelqenje gjeneralit te vete. Dhe askúsh nuk e fitón kuroren e trimerise veç neqóftese trimerón pas ligjes. Bujku, i cili mundohet, ka te drejte te marre nje pjese te pémeve i pari. Kupetoji ató, që them, edhe Zoti te dhente ment per te gjitha. Kujtoje Jesú Krishtin prej fares se Davidit, i cili u-ngjáll se vdékuresh pas Ungjillit tim, per te cilin vuanj te keqia gjer ne burk si nonjë keqberes, po fjala e Perendise nuke lidhet me vargónj. Perandáj, i durónj te gjitha per te zgjédhurit, që te gjejne edhe atá shpetimin e Jesú Krishtit edhe lavdine e pasosur.

UNGGJILLI PAS JOANIT

Zoti u tha Dishépujve: Kjo eshte porrosia ime, doni njerjatrín. Neqóftese bota ju urrén, díjeni se mua me ka urryer mé pare se ju. Sikur te ishit prej botes, bota do tju deshte si te sajte, po meqéneqe nuke jini prej botes, nga e cila ju kam zgjedhur une, perandáj bota ju urrén. Kujtójeni fjalen, që ju thashe. Nuke ka sherbetór mé te math se i Zoti. Atá, që me kane ndjekur mua, do tju ndjekin edhe ju. Atá, që kane rúajtur fjalen time, do ta rúajne edhe túajen. Edhe ketó te gji-

tha do tjua bejne per emrin tim, se nuk e njohin até, që me ka derguar. Sikur te mos kisha ardhur dhe te mos u kisha folur, nuke do te kishin mekát. Po taní nuke kane mehane per mekatin e tyre. Aý, që me urrén mua, urrén edhe tim-Atc. Sikur te mos kisha bere perpara tyre veprat, te cilat nuk i ka bere asnjé tjater, nuke do te kishin mekát, po taní edhe i kane pare veprat edhe me kane urryer edhe mua edhe tim-Atc. Edhe keshtú mbushen fjalet e shkrúara ne ligjen e tyre, që me urryen darovísht. Edhe kur te vinje Ngu-shellimtari, Shpirti i se vertetes, që dergohet prej Atit, te cilin do tjua dergónj une me anen e Atit, aý do te deshmonje per mua. Po edhe ju deshmoni, se kini qene me mua që ne krye. Ketó jua thashe, që te mos skandalizóheni. Do tju nxíerin jashte sinagójave, edhe vjen ora, ne te cilen atá, që do tju vrasin, do te mburren se i bene nje sherbím Perendise.

KUNGATORJA

I drejti do te kujtohet per jete.

25. *Kthimi i lípsanit te Barthollomeut, Apostullit te Shenjte; Títoja, Apostulli i Shenjte.*

PERLESHORJA E APOSTUJVE, T. III.

O Apostúj te Shenjte, lútjuni Zotit tone Jesú Krisht, tu fale shpírteve tona, ndjesen e mikátave.

26. *Adriani dhe Natalia, Deshmoret e Shenjte.*

27. *Pímeni, Ati yne Oshenár.*

PERLESHORJA E MOISIUT ETHIOPIT,
T. I, TU LITHU SFRAJISTHENTOS

Qytetár i shkretetires edhe Gngjell nga trupi, edhe çudiberes u-çfaqë, o Moisi i Shenjte; me lutje vengjill' e agjerím, fitove dhuretí te qëllshime, se semundjet dhe lengatat na i sherón, dhe ndjen mekatat e shpirtit; lavdí atí që te fali fuqí; lavdí atí që te dha kurore; lavdí atí që veperón, me anen tende sherime.

29. Kokeprerja e Joanit, Profetit, Parerëndesit, dhe Pagezorit te lavderuar.

PERLESHORJA E PAGEZORIT, T. II.
MNIMI DHIQEU

I drejti kujtohet kudó me kenge, po ty t' arrín dëshmimi i Krishtit, o Parerendes dhe Pagezór. Se vertét u-tregove mé i nderúari i Proféteve, se u-vleresove per nderin te pagezósh te parelajmerúarin. Perandáj pra u-mundove per te verteten, dhe me gezím leçite ne mes te Ferrit, se Krishti si njerí u-çfaq mi dhé, i cili ngre mekatin e botes, dhe na fal per gjithenjé meshiren e madhe.

30. Aleksandri, Joani dhe Pali i Ri, Aterit tane te Shenjte, kryepeshkopet e Kostandinopojes.

PERLESHORJA E ATERVE, T. IV.

O Perendí i Aterve, që na sillesh gjithenjé, me miresí dhe urtesí, mos e kursé perdellimin tent per né; me lutjet e Atere tane, qeverís-e jeten tone me paqe.

31. Vendosja e Brezit te çemuar te Shen Marise.

PERLESHORJA E BREZIT, T. T. IV.

Virgjereshe dhe Hyjlíndese, edhe mprojtj' e njerzise, i fale qytetit tent Kemishen dhe Brezin e trupit tent, si keshtjelle dhe si arme kunder gjithë armiqve, se u-shenjteruan dhe mbetne te pacinúara, se me ty na çuditi edhe natyra dhe koha. Pra ty po te lútemi, dhurona paqen dhe hirin tent pópullit, dhe shpírteve tona perdellimin e math.

